



Match Sheet
Skater Hockey
Inline Hockey

Spielbericht
Rapport de jeu
Rapporto di gara

1 Buix		Goals / Torschützen / Buts / Reti 0						Penalties / Strafen / Punitons								
Nr. No.	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Card / Pass Lic / Tess No	Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	On / Ende Fin / Fine	code
47	C	SCHMIDLIN Ariste	219747	04:06	47		1					28:21	20	2	30:21	I
2	A	MONTAVON Théo	217147	04:12	52	47	2									
48	G	NEUENSCHWANDER Pab.	221507	07:03	47		3									
	G			07:44	10		4									
20		COURBAT Justine	220629	09:26	47		5									
52		COURBAT Sacha	219749	10:59	2		6									
14		COURBAT Tristan	219748	12:10	14	52	7									
24		IOSET Louis	221046	13:54	2	10	8									
17		BITTER Balthasar - Emile	219750	21:43	10		9									
25		RUFER Alexy	221418	22:12	17		10									
10		THEILKÄS Matteo	221473	27:18	52	47	11									
59		FROSSARD Mathieu	221428	29:56	14	47	12									
19		ALTHAUS Gabin	221517	32:27	17		13									
18		HONGSANAN Kitsakorn	221047	39:10	2		14									
				40:17	52	25	15									
				44:48	2	47	16									

Team / Mannschaft / Club Società		League/Liga Ligue/Lega
CLUB 1	Buix	MINI
CLUB 2	Courroux Wolfies	MINI
Lieu / Ort Location / Luogo	Buix	Date / Datum Date / Data 08.05.2021
Start / Beginn Début / Inizio 14:00	End / Ende Fin / Fine 15:25	Match Number / Index Spiel-Nr / Indice di gara MNA10
Championship / Meisterschaft Championnat / Campionato	X	Friendly / Freundschaft Amical / Amichevole
Tournament / Turnier Tournoi / Torneo		Cup / Pokal Coupe / Coppa
Other / Sonstiges Autre / Altro		Spectators / Zuschauer Spettateurs / Spettatori 25

No Card / Liz. No Lic. / Tess.	Surname / Name No Lic. / Tess. Prénom / Nome	Signature / Firma Unterschrift
Time Keeper Chronomètreur	203494 COURBAT Stéphane	
Official scorer Marqueur	217591 HOULMANN Didier	
Referee 1 Arbitre 1	211312 MERTENAT Flavien	
Referee 2 Arbitre 2	219044 GREPPIN Raphaël	
Tech. Director Directeur tech.		

COACH	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Signature	208433
	NEUENSCHWANDER			

2 Courroux Wolfies		Goals / Torschützen / Buts / Reti						Penalties / Strafen / Punitons								
Nr. No.	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Card / Pass Lic / Tess No	Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	On / Ende Fin / Fine	code
22	C	TSCHANNEN Mathieu	220428	08:01	51		1					44:40	51	2	44:48	A
88	A	CHARMILLOT Louis	220431	15:39	51		2									
16	G	PENA-PARRA Andres	220844	27:25	51	82	3									
	G			35:52	51		4									
91		ROUECHE Timéo	220429	38:39	51		5									
58		SPÄTIG Jules	221120	39:33	12	51	6									
3		SILVANT Quentin	220842	43:04	88	51	7									
77		FLEURY Simon	221119													
19		BROTSCHI Lana	220432													
82		DERIVAZ Gauthier	220602													
12		DE LIMA FERREIRA Loris	220603													
51		FERRARI Sevan	216952													

RESULT			
PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO		FINAL	
	CLUB 1	CLUB 2	
1 Time / Drittel Tiers / Tempo	8	1	16 7
2 Time / Drittel Tiers / Tempo	4	2	Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore Buix
3 Time / Drittel Tiers / Tempo	4	4	CAPTAIN 1 Signature / Unterschrift / Firma
Overtime / Verl. Prol. / Sup.	0	0	CAPTAIN 2 Signature / Unterschrift / Firma
Penalty / Rigori	0	0	
Referee Comments SR-Bemerkung Remarques arb.			
COACH	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Signature
	DA ROCHA Roxane		209224

TOTAL		16	TOTAL		2 min
TIME OUT			TOTAL		7
TOTAL			TOTAL		2 min